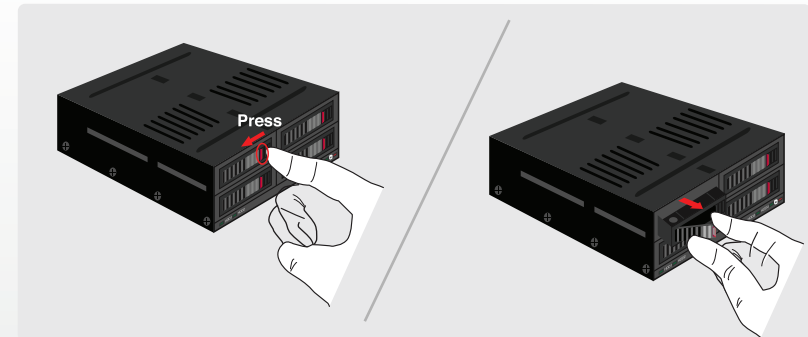


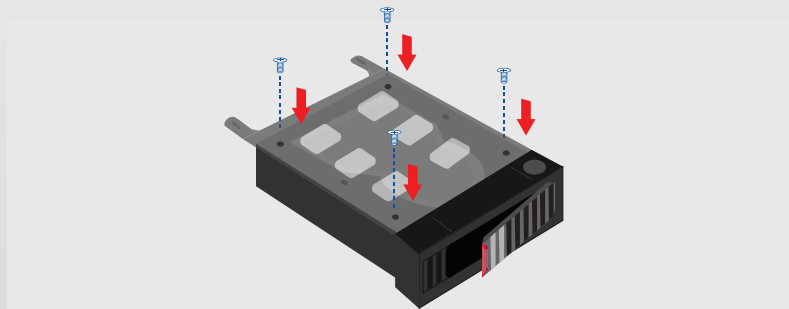
### 1. Verify the package contents.

Compruebe el contenido del paquete.  
Vérifiez le contenu du paquet d'emballage.  
Überprüfen Sie den Inhalt des Produktkartons.  
Verificare i contenuti della confezione.  
梱包物を確認してください。  
檢查包裝內容。  
檢查包裝內物品。



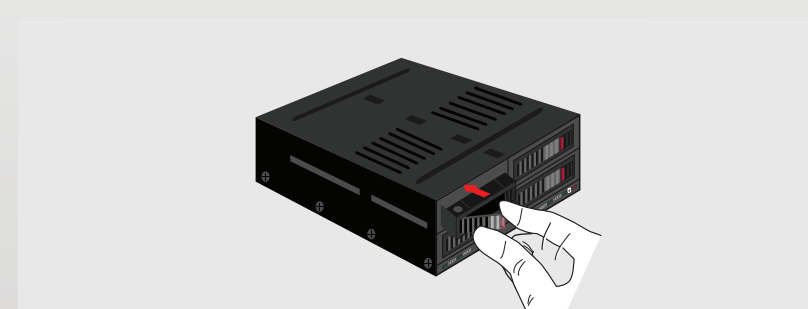
### 2. Press and pull the rack lever to take out the hard drive caddy.

Presione y tire de la palanca del bastidor para extraer el armazón de la unidad de disco duro.  
Appuyez sur et tirez le levier du rack pour sortir le plateau à disque dur.  
Drücken und ziehen Sie den Rack-Hebel zum Lösen der Festplattenhalterung.  
Premere e tirare la leva del rack per estrarre il supporto del disco rigido.  
ラックレバーを押して引き、ハードドライブキャディを取り出します  
按壓並掀起機架桿，取出硬碟驅動盒。  
按壓并拉动机架杆，取出硬盘驱动器盒。



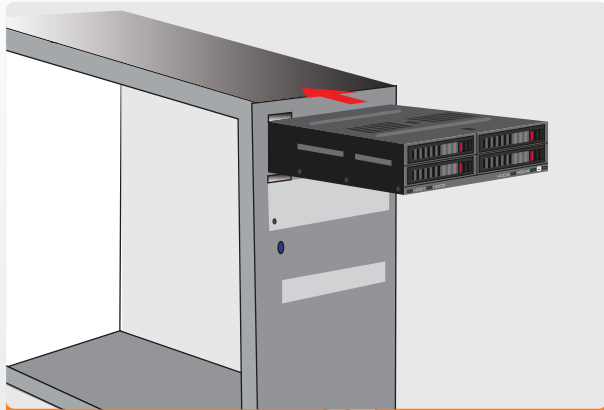
### 3. Secure your hard drive to the hard drive caddy with the provided screws.

Asegure la unidad de disco duro en su armazón con los tornillos proporcionados  
Fixez votre disque dur sur le plateau à disque dur avec les vis fournies.  
Befestigen Sie Ihre Festplatte mit den mitgelieferten Schrauben an der Festplattenhalterung.  
Fissare il disco rigido al supporto usando le viti fornite in dotazione.  
付属のネジを使って、ハードドライブをハードドライブキャディに固定します。  
利用随附的螺絲將硬碟驅動器固定到盒體。  
利用随附的螺絲將硬盘驱动器固定到盒体。



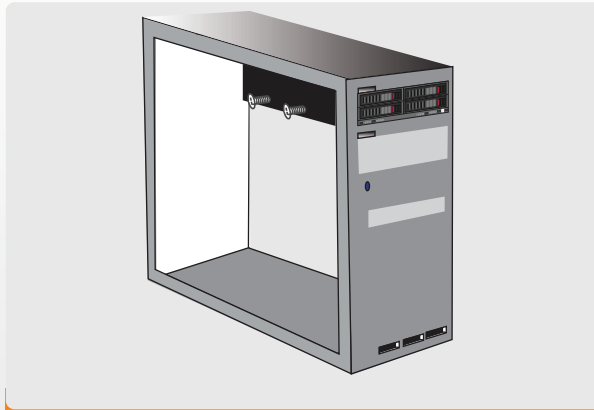
### 4. Carefully slide the hard drive caddy into the EZ Swap F4.

Deslice con cuidado el armazón de la unidad de disco duro para insertarlo en su EZ Swap F4  
Faites soigneusement glisser le plateau à disque dur dans le EZ Swap F4.  
Schieben Sie die Festplattenhalterung vorsichtig in das EZ Swap F4.  
Inserire delicatamente il supporto disco rigido all'interno di EZ Swap F4.  
ハードドライブキャディをEZ Swap F4の中へ丁寧にスライドして入れます。  
將硬碟驅動器盒小心地滑入EZ Swap F4。  
將硬盘驱动器盒小心地滑入EZ Swap F4。



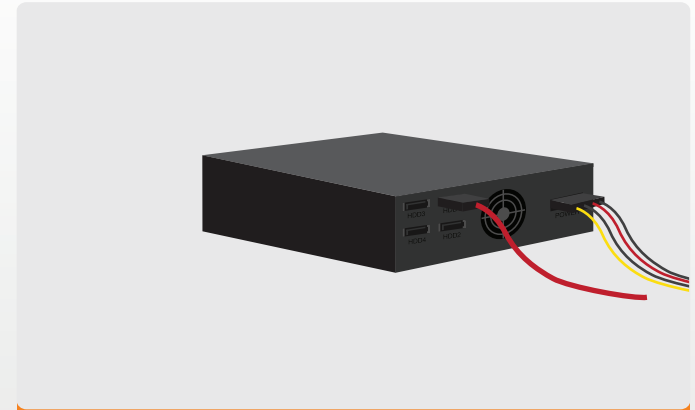
❖ 5. Slide in the EZ Swap F4 into the 5.25" bay.

Deslice su EZ Swap F4 insertándolo en la bahía de 5,25".  
 Faites glisser le EZ Swap F4 dans le baie de 5,25".  
 Schieben Sie den EZ Swap F4 in den 5,25 Zoll-Einschub.  
 Inserire EZ Swap F4 nell'alloggio 5,25".  
 EZ Swap F4 を 5.25 インチベイの中へスライドして入れます  
 將EZ Swap F4滑入5.25" 機架。  
 將EZ Swap F4滑入5.25" 机架。



❖ 6. Secure the EZ Swap F4 with the provided screws.

Asegure su EZ Swap F4 con los tornillos proporcionados.  
 Fixez le EZ Swap F4 avec les vis fournies.  
 Befestigen Sie den EZ Swap F4 mit den mitgelieferten Schrauben.  
 Fissare EZ Swap F4 usando le viti fornite in dotazione.  
 付属のネジを使って EZ Swap F4 を固定します。  
 利用随附的螺絲固定EZ Swap F4。  
 利用随附的螺絲固定EZ Swap F4。



❖ 7. Plug the power and SATA cables into appropriate ports.

Conecte la alimentación y los cables SATA en sus respectivos puertos de la placa base y del bastidor EZ Swap F4.  
 Branchez le câble d'alimentation et le câble SATA dans leurs prises respectives sur la carte mère et le EZ Swap F4.  
 Verbinden Sie die Strom- und SATA-Anschlüsse am EZ Swap F4 über passende Kabel mit den entsprechenden Anschlüssen am Motherboard.  
 Connettere i cavi di alimentazione SATA alle rispettive porte sulla scheda madre e a EZ Swap F4.  
 電源とSATAケーブルをマザーボードとEZ Swap F4のそれぞれのポートに接続します。  
 將電源線及 SATA 線分別連接至主機板及EZ Swap F4的連接埠。  
 连接电源和 SATA 线缆到主板和EZ Swap F4对应的端口。

▲ NOTE:

Note: Please make sure that all hard drives are seated properly and securely

Nota: asegúrese de que todas las unidades de disco duro están asentadas correctamente y de forma segura.)

Remarque : Veuillez vous assurer que tous les disques durs sont bien en place et bien fixés

Hinweis: Bitte vergewissern Sie sich, dass alle Festplatten richtig und sicher platziert wurden.

Nota: Assicurarsi che i dischi rigidi siano installati in modo appropriato e sicuro

注記: すべてのハードドライブが定位置に固定されていることを確認してください

備註: 請確保所有硬碟驅動器定位正確且可靠。  
 注: 請確保所有硬碟驅動器定位正確且可靠。

▲ NOTE:

Note: Hot-swap functionality depends on your SATA controller of your system. Please make sure your motherboard or expansion card supports this functionality. Otherwise, you may not be able to use this function. To prevent data loss and to protect your hard drive, please do not remove your hard drive while it is in use.

Nota: la funcionalidad de intercambio en caliente depende del controlador SATA del sistema. Asegúrese de que la placa base o la tarjeta de expansión admite esta funcionalidad. De lo contrario, no podrá utilizar esta función. Para evitar la pérdida de datos y proteger la unidad de disco duro, no quite dicha unidad mientras esté en uso.

Remarque : La fonctionnalité d'échange à chaud dépend du contrôleur SATA de votre système. Veuillez vous assurer que votre carte mère ou votre carte d'extension prend bien cette fonctionnalité en charge. Vous risquez sinon de ne pas pouvoir utiliser cette fonction. Pour prévenir tout risque de perte de données et protéger votre disque dur, veuillez ne pas enlever votre disque dur lorsqu'il est en cours d'utilisation.

Hinweis: Die Hot-Swapping-Funktionalität hängt vom SATA-Controller Ihres System ab. Bitte achten Sie darauf, dass Motherboard oder Erweiterungskarte diese Funktionalität unterstützen. Andernfalls können Sie diese Funktion möglicherweise nicht nutzen. Bitte trennen Sie Festplatten nicht im laufenden Betrieb: Datenverluste oder Beschädigungen können die Folge sein.

Nota: La funzione Hot-Swap dipende dal controller SATA del sistema. Assicurarsi che la scheda madre o d'espansione supporti questa funzione. Diversamente potrebbe non essere possibile usare la funzione. Per prevenire la perdita dei dati e proteggere il disco rigido, non rimuovere il disco rigido mentre è in uso.

注記: ホットスワップ機能はお使いのシステムの SATA コントローラによって異なります。マザーボードまたは拡張カードがこの機能に対応していることを確認してください。対応しない場合は、この機能を使用できません。データの損失を防止し、ハードドライブを保護するために、使用中はハードドライブを取り外さないでください。

備註: 熱插拔功能取決於系統的SATA控制器。請確保母板或擴充卡支持此功能。否則,您可能無法使用此功能。為了防止數據丟失並保護硬碟驅動器,使用過程中請勿拆除硬碟驅動器。  
 注: 熱插拔功能取決於系統的SATA控制器。請確保母板或擴充卡支持此功能。否則,您可能無法使用此功能。為了防止數據丟失並保護硬碟驅動器,使用過程中請勿拆除硬碟驅動器。